

ZUN×比良坂真琴の
「東方三月精」シリーズ好評発売中!

東方三月精 ~Strange and Bright Nature Deity. 全3巻
東方三月精 ~Oriental Sacred Place. 全3巻

3月一次的季度连载!

东方三月精

Visionary Fairies in Shrine.

使人心疯狂的妖精
这次又要闯出什么祸来…?

第2话

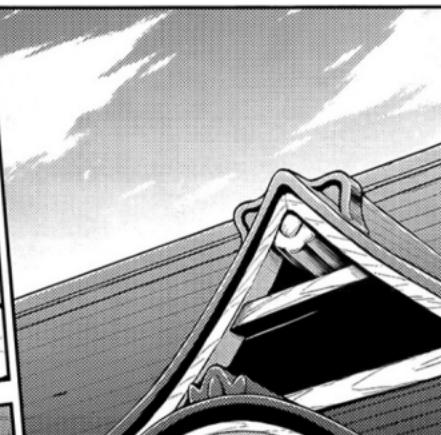
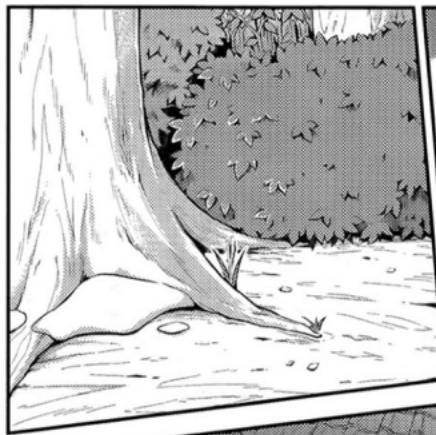
从脚下悄悄靠近的地狱

原作: ZUN 漫画: 比良坂真琴

©上海アリス幻樂園

前情提要

以某一时为境界设下结界而隔离的土地·幻想乡。定居于博丽神社领地内的三妖精开始策划新的恶作剧。在这期间，自地狱而来，名为克劳恩皮丝的谜之妖精出现在她们的面前。露娜虽然感觉到了她的危险性，但是桑尼还是为其可与妖怪匹敌的力量而欢欣……。





桑尼米尔克●拥有可以折射光线
程度的能力。在三妖精中属于
领队一般的存在“闪耀的日光”



露娜切云德●拥有可以消除声音
程度的能力“静谧的月光”



斯塔萨菲雅●拥有可以探知移动物体
程度的能力。为人精明算计。
“倾泻而下的星光”





拥有使人发狂
狂气四散的地狱的程度的妖精



进行着妖怪退治的工作。
飞翔于天空的不可思议的巫女。



有这么好的天
樱花也终于可以
盛开了吧

好暖和呀——

嗯——
真是好天气！

樱花？

正好
不如就在今天……

话说……

这样啊
那个所谓樱花
的花瓣吗

囁
啦
啦
啦
啦



哇哦！

这就是传说中的
地上的樱花吗！

Wonderful—

太棒啦——！

真是地狱里
没有的绝景

我说你啊
桑尼

对约好的日子
吧？今天是那个

嗯~

叫你呢
桑尼！

你想睡到
什么时候啊？



真是的！

再睡5分钟……

蹭蹭

春眠不觉晓~

磨磨



啊~

樱花已经
满开了！？

还亏得
外面的樱花
怒放成那样呢

要不然我还是
和斯塔两个人
先开始准备吧

翻

身





博丽神社这边
每年都会举行
樱花一盛开
妖怪的赏花大会

三妖精所住的家
——大树——
位于神社的内庭
它的正前方正是
一片怒放的樱花林

因为这个缘故
赏花大会的
举行地点就在
三妖精家周围

所谓「赏花对策」
就是她们考虑能否
对出现于此的人类否
和妖怪进行好玩的
恶作剧的可行性

综上所述

哦一！
我们快点
开始准备吧！
很好玩的
样子！
那家伙
还得找到
这样的话
会变成和至今
为止都不一样
的恶作剧呢
没关系吧……

黑

咻

跳

在冬天看到树木居然会
向空中伸出根须
还以为是污秽一类的
东西呢……

很厉害啊
这还真的

确实

一言以蔽之
毫无美感

地狱的樱花是
灵魂的结晶
不记得是谁说的

虽然樱花在
地狱里也会飘落

但那些只是粉色
的石头而已啦

生命力如此
旺盛的世界

地狱也好
月球表面也罢
都未曾有过

究竟为何只有在
这地上生命力
可以如此旺盛

究竟为何
厌恶生命
月之民会如此

又究竟为何
咱未能出生在
这地上世界

攘攘

那个是
什么？

熙熙

嗯？









※《论语》见义不为，无勇也。

妖精的本分

使命！

生命食粮！

呼呼呼
终于找到你了

什么嘛
这不是那时候的
妖精三人组吗

哇啊
吓了一跳…





※阿鼻叫唤：梵语指陷入阿鼻地狱后的呼叫声。
比喻非常悲惨、呼唤求救的声音。



喧嘩

喧嘩







华胥的亡灵
西行寺 幽幽子

半人半灵的庭师
魂魄 妖梦



※人魂，即最普通的鬼火状的幽灵。

















啊哈哈哈哈

Yeah

完全

成功——!!

击掌

哇

030

你这
令人发狂的
真的能起作用呢
力量

愿意帮你们
还真亏

怎么样

还怀疑
我的能力吗

你果然还是和
我们组队一起
玩恶作剧吧？

……

握拳

不
我什么妖精都见过
从来没有哪个有能力
影响人的心灵的

在我们中

真的很厉害呀

桑尼

……

……

……

……



※原文误记为「幻想種」，根据比良坂真琴的推特订正。

